

I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÂHAN THIRTY-THIRD GUAM LEGISLATURE

155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910

June 1, 2015

The Honorable Edward J.B. Calvo I Maga'lahen Guåhan Ufisinan I Maga'lahi Hagåtña, Guam

Dear Maga'lahi Calvo:

Transmitted herewith are Bill and Substitute Bill Nos. 9-33(COR), 21-33(COR), 25-33(COR), 31-33(COR), 44-33(COR), 48-33(COR), 50-33(COR), 55-33(COR), 61-33(COR), 64-33(COR), 65-33(COR), 69-33(COR), 70-33(COR), 73-33(COR), 77-33(COR), 79-33(COR), 81-33(COR), 82-33(COR), 83-33(COR), 90-33(LS), 92-33(LS), 107-33(LS), 108-33(LS), 109-33(LS) and 110-33(LS) which were passed by *I Mina Trentai Tres Na Liheslaturan Guåhan* on May 29, 2015.

TINA ROSE MUÑA BARNES

Legislative Secretary

Enclosure (25)

I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN 2015 (FIRST) Regular Session

CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO I MAGA'LAHEN GUÅHAN

This is to certify that Bill No. 61-33 (COR), "AN ACT TO AMEND §28105 OF ARTICLE 1, §28201(a)(2)(A) OF ARTICLE 2, §28301 (a) OF ARTICLE 3, AND §§28401(b) AND 28404 OF ARTICLE 4, ALL OF CHAPTER 28, TITLE 17, GUAM CODE ANNOTATED; RELATIVE TO ALLOWING QUALIFIED NON-IMMIGRANT ALIENS ADMITTED INTO GUAM UNDER THE COMPACTS OF FREE ASSOCIATION TO PARTICIPATE IN STUDENT FINANCIAL ASSISTANCE PROGRAMS FOR HIGHER EDUCATION." was on the 29th day of May 2015, duly and regularly passed.

> Judith T. Won Pat, Ed.D. Speaker

Tina Rose Muña Barnes Legislative Secretary This Act was received by I Maga'lahen Guåhan this _ 2015, at $\underline{5:\mathcal{M}}$ o'clock $\underline{\mathcal{P}}$.M. Ássistant Staff Officer Maga'lahi's Office APPROVED: EDWARD J.B. CALVO I Maga'lahen Guåhan Date:

Public Law No.

I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN 2015 (FIRST) Regular Session

Bill No. 61-33 (COR)

As amended by the Committee on Higher Education, Culture, Public Libraries and Women's Affairs; and further amended on the Floor.

Introduced by:

T. R. Muña Barnes
Frank F. Blas, Jr.
Tommy Morrison
T. C. Ada
V. Anthony Ada
FRANK B. AGUON, JR.
James V. Espaldon
Brant T. McCreadie
R. J. Respicio
Dennis G. Rodriguez, Jr.
Michael F.Q. San Nicolas
Mary Camacho Torres
N. B. Underwood, Ph.D.
Judith T. Won Pat, Ed.D.

B. J.F. Cruz

AN ACT TO AMEND **§28105** OF ARTICLE §28201(a)(2)(A) OF ARTICLE 2, §28301 (a) OF ARTICLE 3, AND §§28401(b) AND 28404 OF ARTICLE 4, ALL OF CHAPTER 28, TITLE 17, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO **ALLOWING OUALIFIED** NON-**IMMIGRANT ALIENS ADMITTED INTO GUAM** UNDER THE COMPACTS OF FREE ASSOCIATION TO PARTICIPATE IN STUDENT FINANCIAL ASSISTANCE PROGRAMS FOR HIGHER EDUCATION.

BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

- 2 Section 1. This Act may be cited as the "Equal Opportunity in Higher
- 3 Education Act of 2015."

Section 2. § 28105 of Article 1 (Administration), Chapter 28, Title 17, Guam Code Annotated, is hereby *amended* to read:

"§ 28105. Application Forms and Notices.

The Board *shall* prescribe by regulation necessary application forms and procedures for all awards pursuant to this Chapter. The Board *shall* give notice to the community in all Guam public and private high schools, the Guam Community College, the University of Guam, in a newspaper of general circulation and the electronic media, and other appropriate places, at least once before the acceptance period is to commence, on the availability of all awards. Such notice *shall* be posted and sent by the Board annually in a timely manner to permit interested students, who *shall* be residents of Guam and citizens of the United States of America, a permanent resident alien, or a non-immigrant alien admitted into Guam under the Compacts of Free Association between the United States and the Federated States of Micronesia, the Republic of the Marshall Islands, and the Republic of Palau, an opportunity to apply for the awards granted by this Chapter."

- Section 3. § 28201(a)(2)(A) of Article 2 (Merit Awards to the University of Guam), Chapter 28, Title 17, Guam Code Annotated, is hereby *amended* to read:
 - "(2) All awards *shall* be subject to the following limitations: A recipient must be:
 - (A) a United States citizen, a permanent resident alien, or a non-immigrant alien admitted into Guam under the Compacts of Free Association between the United States and the Federated States of Micronesia, the Republic of the Marshall Islands, and the Republic of Palau, who has completed a minimum of three (3) but no more than four (4) academic years, and meets all academic credit requirements for

graduation during attendance in a public, non-public, or DODEA high school on Guam; and"

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

Section 4. § 28301(a) of Article 3 (Jesus U. Torres Professional and Technical Awards), Chapter 28, Title 17, Guam Code Annotated, is hereby *amended* to read:

- The applicant must be a bona fide resident of Guam for a period of not less than ten (10) years prior to application, and a United States citizen, a permanent resident alien, or a non-immigrant alien admitted into Guam under the Compacts of Free Association between the United States and the Federated States of Micronesia, the Republic of the Marshall Islands, and the Republic of Palau, and must have achieved an overall grade point average of 3.0 in undergraduate studies if pursuing a master's degree or a professional degree, or a 3.33 grade point average in a master's degree or professional degree program if pursuing a doctoral degree or an irrevocable letter of acceptance from a U.S. accredited institution, as recognized by the Council for Higher Education Accreditation (CHEA), or its successors, or an irrevocable letter of acceptance from a foreign medical school, as listed in the World Health Organization (WHO) listing of medical schools, which was approved by the Board of Medical Examiners, or the Council on Medical Education and Hospitals of the American Medical Association, or by a private non-profit accrediting body approved by the Guam Board of Medical Examiners."
- **Section 5.** § 28401(b) of Article 4 (Access to Higher Education Financial Assistance Program), Chapter 28, Title 17, Guam Code Annotated, is hereby *amended* to read:
 - "(b) the applicant must be a United States citizen, a permanent resident alien, or a non-immigrant alien admitted into Guam under the Compacts of Free Association between the United States and the Federated States of Micronesia, the Republic of the Marshall Islands, and the Republic of Palau, who has been a

resident of Guam for a continuous period of *not less than* four (4) years immediately preceding June 15 of the year the award is to be given, and must *not* be incarcerated;"

Section 6. § 28404 of Article 4 (Access to Higher Education Financial Assistance Program), Chapter 28, Title 17, Guam Code Annotated, is hereby *amended* to read:

"§ 28404. Programs for Teachers, Nurses, and Other Specialized Awards.

The Board *shall* continue to award programs identified in 17 GCA Chapter 15, specifically, Article 9 (Doc Sanchez Scholarships), Article 10 (Nursing Training), Article 13 (the Doctor Antonio C. Yamashita Teacher Corps), and Article 14 (the Every Child is Entitled to a Higher Education Scholarship Program), consistent with rules and regulations promulgated by the Board as authorized by this Chapter. The rules and regulations for programs authorized under this Section must contain provisions for repayment of benefits and service credit. Notwithstanding any other provision of law, rule, or regulation, no such program shall refuse an award to an otherwise qualified non-immigrant alien admitted into Guam under the Compacts of Free Association between the United States and the Federated States of Micronesia, the Republic of the Marshall Islands, and the Republic of Palau."